# Rhywogaethau a Warchodir gan Ewrop a gweithrediadau coetir

Mae’r rheoliadau cynefinoedd yn gofyn am newid i’r dull o reoli gweithrediadau coetiroedd a choedwigaeth mewn ardaloedd lle mae rhywogaethau a warchodir gan Ewrop i'w canfod.

Argymhellir bod unigolyn cymwys yn arolygu'r coetir ac yn cwblhau'r rhestr wirio ganlynol er mwyn dangos cydymffurfiaeth â'r rheoliadau cynefinoedd.

**Cwblhewch bob adran o'r rhestr wirio a chadwch y rhestr ar gyfer eich cofnodion eich hun**

# Manylion

Enw'r coetir:

Cyfeirnod grid:

Arwynebedd (ha):

Dyddiad yr arolwg:

Syrfëwr:

Dull arolygu/archwilio a ddefnyddir:

# Rhestr wirio

1. A yw eich cynigion o fewn, neu’n agos at, ystod unrhyw un o’r rhywogaethau a warchodir ar wahân i ystlumod? (Mae’r cofnodion ar gael o gronfa ddata’r [Rhwydwaith Bioamrywiaeth Cenedlaethol](https://nbn.org.uk/record-share-explore-data/explore-and-use-data/))).

Ydynt

Nac ydynt

Os ydynt, ticiwch unrhyw rai sy’n berthnasol:

Pathewod

Dyfrgwn

Madfall ddŵr gribog

1. A yw’r coetir yn cynnwys unrhyw rai o'r cynefinoedd canlynol? Ticiwch unrhyw un sy'n gymwys.

Coed â thyllau ac agennau y gallai ystlumod eu defnyddio

Prysgwydd/prysgoed sy'n gyfoethog o ran rhywogaethau, planhigfeydd ar adeg twf cynnar a rhyngwynebau coedwigoedd

Afonydd/nentydd lle y gellir canfod dyfrgwn

Pyllau y gellir eu defnyddio gan fadfallod dŵr cribog

1. A oes unrhyw rywogaethau a warchodir wedi'u cofnodi yn y coetir hwn neu o fewn dau gilomedr i'r coetir hwn?

Oes

Nac oes

Nodwch pa ffynonellau o wybodaeth rydych chi wedi'u gwirio.

[Rhwydwaith Bioamrywiaeth Cenedlaethol](http://www.nbn.org.uk/)

Canolfan Cofnodion Biolegol Leol

Ymddiriedolaeth Bywyd Gwyllt Leol

Arall e.e. gwybodaeth leol

Nodwch arall:

1. A yw eich archwiliadau neu arolygon wedi canfod unrhyw un o'r arwyddion neu dystiolaeth ganlynol?

Arwyddion (e.e. baw dyfrgi, cnau sydd wedi'u cnoi gan bathewod, dail sydd wedi'u plygu gan fadfallod)

Achosion o weld (neu leoliad adlais (*echolocation*))

Safleoedd bridio neu glwydo posibl e.e. coed hynafol, hen goed ag agennau, coed gwag ger lan afon, pyllau, staciau o goed, coed marw mawr sydd wedi cwympo

Safleoedd bridio neu glwydo wedi'u cadarnhau h.y. tystiolaeth o safleoedd yn cael eu defnyddio

**Os ydych wedi ateb ‘nac oes’ i’r cwestiynau uchod ac nad oes dim tystiolaeth neu arwyddion o rywogaethau a warchodir, yna dim ond ystlumod sydd angen eu hystyried yn eich gweithrediadau.**

**Fodd bynnag, os oes arwyddion neu dystiolaeth o rywogaethau eraill a warchodir, bydd rhaid ichi ystyried y rhywogaethau hyn yn ogystal ag ystlumod**

1. A fydd y gweithrediad(au) yn cydymffurfio ag [arfer da](https://naturalresources.wales/guidance-and-advice/environmental-topics/woodland-management/woodland-species/woodland-european-protected-species/?lang=cy) ar gyfer ystlumod ac unrhyw rywogaethau eraill a ganfyddir (neu sy'n debygol o gael eu canfod yn eich coetir) neu a ellir addasu’r gweithrediadau er mwyn gwneud hynny?

Bydd - nid oes angen cael trwydded.

Na fydd - efallai y bydd angen i chi gael trwydded cyn cynnal y gwaith – darllenwch [Oes angen Trwydded Rhywogaethau a Warchodir gan Ewrop arnaf](https://naturalresources.wales/permits-and-permissions/species-licensing/european-protected-species-licensing/do-i-need-a-european-protected-species-licence/?lang=cy)?

1. Mae'n rhaid i chi gofnodi manylion yr arfer da yr ydych yn ei ddilyn wrth reoli’r coetiroedd lle mae’r rhywogaethau i’w cael. Dylech hefyd gynnwys manylion y mesurau lliniaru a ddefnyddir er mwyn sicrhau bod y gweithrediad yn cydymffurfio:

Gallwch fod yn cyflawni trosedd:

* os nad ydych yn dweud wrth eich gweithredwyr am y rhywogaeth(au) a warchodir yn eich coedwig
* os nad ydych yn cymryd camau i sicrhau bod eich gweithredwyr yn cydymffurfio â’r canllawiau arfer da.

1. Hyd yn oed os nad oes angen trwydded, mae angen ichi ddangos sut y bydd y wybodaeth hon yn cael ei chyfleu i’r gweithredwyr (gan gynnwys lleoliad safleoedd bridio ac ardaloedd sensitif).

Ticiwch unrhyw rai sy'n gymwys

Wedi'i chynnwys mewn dogfennaeth (e.e. contract, asesiad o'r safle neu gynllun rheoli arall)

Yn cael ei dangos i weithredwyr a/neu oruchwyliwr

Wedi'i marcio â phaent neu dâp sy'n dynodi perygl

Yn cael ei dangos ar gynllun y safle

Arall

Ffyrdd eraill, cofnodwch y manylion:

8. Pa drefniadau ar gyfer goruchwylio fydd yn cael eu gwneud i sicrhau y cydymffurfir â chanllawiau arfer da yn ystod y gweithrediadau? Cofnodwch fanylion: